



ravensburger  
clownschiule



**ausbildung & workshops**  
clownerie & humor

**2017**

# die ravensburger clownschule

ist eine private schule für clownerie & humor



In den letzten 17 Jahren entwickelten wir uns zu einer Schule für Clownerie & Humor mit einem professionellen Kurs- und Ausbildungsangebot. Wir haben es uns zur Aufgabe gemacht, die Komik und die Kunst des Clowns zu lehren und zu verbreiten.

Wir bieten eine professionelle Ausbildung zum **ravensburger clown** und zum **visiten-clown** an und das mittlerweile im 10. Ausbildungszyklus. Sowie auch eine Auswahl an Seminaren & Workshops zum Kennenlernen und spezielle Fortbildungen für Clowns und Klinik-Clowns. Wir bewegen mit Humor. Und mit Leidenschaft!

**ORT:** Verschiedene Spielstätten in Ravensburg – genaue Angaben immer beim jeweiligen Seminar bzw. Workshop

**LEITUNG:** Andreas

**ASSISTENZ & KÖRPERARBEIT:** Christina

**TRAINER:** Ruth, Nina, Ton, Laura, Moshe, Bernard, Andreas

## ausbildung zum ravensburger clown

Grundlagen der Clownerie. Die Module ❶–❸ bauen aufeinander auf und sind Bestandteil der Ausbildung zum **ravensburger clown**.

Die Gesamtstundenzahl der Ausbildung beträgt 206 Stunden. Die Ausbildung ist innerhalb von 2 Jahren zu absolvieren!

## ausbildung zum visiten-clown

Die Zusatzausbildung zum **visiten-clown** ist geeignet für Clowns mit einer Basisausbildung in Clownerie oder Vergleichbarem, welche in Pflege- und Seniorenheimen, Krankenhäusern und anderen sozialen Einrichtungen tätig sein wollen.

Die Gesamtstundenzahl der Ausbildung beträgt 105 Stunden.

Alle nachfolgend genannten Kurse sind als Fortbildungsprogramme einzeln buchbar und geeignet für Clowns (Module ❶–❷ aus der Basis Clownerie sowie den Spezial-Workshops) sowie Klinik-Clowns (Module ❶–❹ aus dem Angebot für **visiten-clowns**).

VIELE  
**KURSE**  
auch einzeln  
buchbar!



## 1 clown klassik • das spiel

**S**pielen, Improvisieren. Clownereien und Narrheiten. Kennenlernen der eigenen Komik und das Entdecken der clownesken Figur in Dir durch Körperwahrnehmung, Atemtechnik, Partner- und Gruppenspiele. Du lernst die Charaktere und die Möglichkeiten des Clowns kennen.

**EINFÜHRUNGS-WORKSHOP.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar.

👤 max. 15 Personen

- 11. – 12. FEBRUAR 2017
- 25. – 26. NOVEMBER 2017
- ➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49, 88212 Ravensburg
- € 185 €

## 2 clown spirit • figur & inspiration

**I**n diesem Workshop beschäftigen wir uns mit der Komik, welche unserer Körper ausdrückt. Wir lernen, weshalb über den Clown gelacht wird.

Läßt Du Dich auf die Suche nach dem Fiasko ein, dann wird Dich die Tollpatschigkeit und die Naivität des Clowns beflügeln. Der Dummheit des Clowns sind hier keine Grenzen gesetzt. Die Absicht ist, dass Du als Spielender die Freiheit hinter der Clownsmaske als Inspiration erleben kannst und Dir erlaubst, dass hinter dem Nichts ein neuer Horizont auftaucht.

**FORTGESCHRITTENEN-WORKSHOP.** Auch als Auffrischung.

Dieser Kurs ist einzeln buchbar. 👤 max. 12 Personen

- 10. – 12. MÄRZ 2017
- ➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49, 88212 Ravensburg
- € 240 €



## 3 schauspiel • weltbühne

**N**ina bringt uns berühmte Theaterformen aus prägenden Epochen nahe: Verfremdung à la Brecht, die Stanislav-Methode, Wege zur authentischen Figur. Wir können so die Verschiedenartigkeit der Spielstile am eigenen Körper erleben. Weitere Inhalte des Workshops sind vom Text zur Figur: von der Sprache zum Charakter, vom Text in den Körper, ins Spiel, in die Beziehung ...

**WORKSHOP.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar. Für Anfänger & Fortgeschrittene.

👤 max. 16 Personen. **GASTDOZENTIN:** Nina de la Chevalerie

- 31. MÄRZ – 2. APRIL 2017
- ➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49, 88212 Ravensburg
- € 240 €



## 4 clown • authentisch

**C**lownschulleiter Andreas Weisser arbeitet in diesen Tagen direkt auf die Komik jedes Clowns hin. Er ergreift Nuancen und unterstützt die individuelle Komik jedes Einzelnen. Ob nun schon Nummern bestehen oder erst entwickelt werden sollen, die Tage eignen sich für Solisten oder Compagnien, die sich frischen Input in ihrer Arbeit wünschen genauso wie für Neulinge, die sich in einer ernsthaften Umgebung mit Spaß beschäftigen wollen. Eine Gelegenheit mal länger in die Materie einzutauchen und das an diesem wunderbaren Platz. Für Spielbegeisterte vom Anfänger zum Fortgeschrittenen. Zum Workshop werden zu täglichen 5 Stunden Clownarbeit je eine Stunde Warming-Up & Yoga bzw. eine Stunde Entspannungsprogramm angeboten. Die Abende werden mit Film- bzw. Videoszenen aus der Materie gestaltet.

**INTENSIV-SEMINAR.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar.

👤 max. 16 Personen

- 24. – 28. MAI 2017
- ➔ Freiraum Kisslegg im Allgäu, [www.freiraum-seminarhaus.de](http://www.freiraum-seminarhaus.de)
- € 350 € | zzgl. Verpflegung (veg.), Unterkunft im Mehrbettzimmer, Saalmiete ca. 70 € pro Tag/P

## 6 körpersprache • physische komik

**A**n diesem Wochenende werden wir intensiv an deiner Ausdruckskraft arbeiten. Im non-verbalen Spiel liegt das größtmögliche Potenzial zur Verständigung zwischen dem Clown und seinem Publikum oder Partner. Über Mimik und Gestik verbildlichen wir unsere Gefühle und Spielidee. Wir arbeiten mit Lautsprache, Takes, Slapstick, Publikumskontakt und pantomimisches Spiel.

**INTENSIV-WORKSHOP I.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar.  
Für Fortgeschrittene. **⊕** max. 12 Personen



- 30. JUNI – 2. JULI 2017
- ➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49, 88212 Ravensburg
- € 240 €

## 7 folgen der schwerkraft • objekt komik

**W**as bewegt uns, was lassen wir bewegen? Mit dem Einsatz von Objekten vergrößert sich das Repertoire des Clowns auf das Gegenständliche und deren Tücke. Dein Aktionsradius erweitert sich durch Übungen zu Jonglage und Objektspiel. Mit Körperarbeit hin zu mehr Flexibilität und Koordination erhältst Du einen Einblick in die Akrobatik. Weitere Inhalte sind Nummernaufbau, Statusspiel sowie Verfremdung und Timing.

**INTENSIV-WORKSHOP II.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar. Für Fortgeschrittene.

- ⊕ max. 12 Personen
- 22. – 24. SEPTEMBER 2017
- ➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49, 88212 Ravensburg
- € 240 €

++ 30. juli – 5. august 2017 ++



**die sommerakademie**  
performance

Fotografie: Streugut Svenja Kranz

## ⑥ die sommerakademie • performance

+ + anmeldung ab märz 2017 möglich. vormerken lassen! + +

In diesem Jahr wird die 4. Sommerakademie in Ravensburg von folgenden Trainern gestaltet: Clownpower pur mit den Trainern Moshe Cohen, Andreas Manz & Bernard Stöckli und Ton Kurstjens aus USA/F/CH/D.

Die 4. clown sommerakademie ravenburg mit:



Ton Kurstjens

Der stille Clown  
Für Fortgeschrittene und Profis



Andreas Manz

Clownerie,  
Scuola Teatro  
Dimitri, Tessin

Für Anfänger und Fortgeschrittene



Bernard Stöckli

Vocabularium comicus,  
Scuola Teatro  
Dimitri, Tessin

Für Fortgeschrittene



Moshe Cohen

Deep Clown  
Für Fortgeschrittene und Profis

**FERIEN-WORKSHOP.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar. Für Anfänger bis Profis – je nach Kurswahl.

🕒 max. 14 – 18 Personen pro Kurs, insgesamt 4 Kurse

📅 30. JULI – 5. AUGUST 2017

Eröffnung So 19.30 Uhr mit Liveact  
Abschluss Sa 20.00 Uhr mit werkschau und Party

➔ Ravensburg

💰 400 € | Moshe Cohen: 430 €  
Akademie zzgl. 15 €\* Eintritt **VARIETÄ**  
zzgl. 175 €\*\* Ü/F (Mehrbettzimmer) in der  
Jugendherberge Ravensburg

\* Der Eintrittspreis von 15 € zum Clownstück **VARIETÄ** ist ein Kombipreis aus Akademie und Eintritt und nur online als Teilnehmer buchbar. Im Vorverkauf kostet die Karte 18 €, an der Abendkasse im Theater Ravensburg 20 €

\*\* Sonderpreis im Rahmen der Akademiewoche



## compagnia due mit VARIETÄ

zur eröffnung der 4. sommerakademie im theater ravenburg



Nach **AVANTI!** und **LIBERO?** setzt sich die Geschichte der Compagnia Due mit **VARIETÄ** fort. Die Compagnia DUE, zwei Clowns, perfekt aufeinander eingespielt, mit unglaublichem Gespür für überraschende Situationskomik. Sie haben sich und ihre Complicité 1998 entdeckt und sind seitdem im Dienste der Komik unterwegs. Andreas Manz und Bernard Stöckli sind skurrile Zeitgenossen, die, ohne viel Worte, den Kopf auf die Welt drehen. Freches Theater, feinsinnige Komik, rasante Slapsticks sind ihr Markenzeichen. Eine Mischung aus Slapstick, Poesie, Improvisation und frischem Witz.

📅 30. JULI 2017 | 20.00 UHR

🕒 Vorverkauf 18 €\* | Abendkasse 20 €

\* für Kursteilnehmer der Sommerakademie Sonderpreis von 15 € – nur über Kombination mit Kurs online buchbar.

## 8 werkstatt I • von der idee zur gestaltung

**S**chüler und Schülerinnen erarbeiten ihre Abschlussarbeiten von der Idee zur Gestaltung. Objekte und Techniken werden eingesetzt und einstudiert.

**VORBEREITUNGS-SEMINAR.** Nur für TeilnehmerInnen der Ausbildung zum **ravensburger clown.** 8 max. 12 Personen

• 20. – 22. OKTOBER 2017

➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49,  
88212 Ravensburg

€ 240 €

## 9 werkstatt II und werkschau • finale

**E**s ist das finale Wochenende – die erarbeiteten Nummern werden, unter Regie, mit Ton und Licht zur öffentlichen Aufführung gebracht. 3 ganze Tage.  
**Aufführung am Sonntag, den 12. November um 15 Uhr**  
im Theater Ravensburg.

**ABSCHLUSS-SEMINAR.** Nur für TeilnehmerInnen der Ausbildung zum **ravensburger clown.** 8 max. 12 Personen

• 10. – 12. NOVEMBER 2017

➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49,  
88212 Ravensburg

€ 280 €



# ausbildung zum visiten-clown

Die Zusatz-Ausbildung zum **visiten-clown** beinhaltet folgende Module:

- |                  |                   |                      |
|------------------|-------------------|----------------------|
| 1 clownvisite I  | 3 clownvisite III | praktika und prüfung |
| 2 clownvisite II | 4 clownvisite IV  |                      |

Die Zusatzausbildung ist geeignet für Clowns mit einer Basisausbildung zum Clown, welche im Pflege- und Seniorenheimen, Krankenhäusern und anderen sozialen Einrichtungen tätig sein wollen. Die Gesamtstundenzahl beträgt 105 Stunden.

Offene Workshops **visiten-clown** einzeln buchbar: Nr. 1 2 3 4

++ Eine schriftliche Bewerbung mit Deiner Vita mit Ausbildung und Spielerfahrungen als Clown ist Voraussetzung. ++



Offene  
Workshops  
auch einzeln  
buchbar!



## 1 clownvisite I • clowns bei der arbeit

Von der Bühne ins Krankenzimmer, in den Speisesaal oder in die Zimmer des Altenheims. Um diesen Spagat zu bewältigen und um sich einen intensiven Einblick zu verschaffen, behandeln wir an diesem Wochenende folgende Themen: Narren und die Freiheit, Humorthorie & Methodik des Clowns, medizinisch-psychologische Grundlagen, Kommunikationstechniken. Klinikclown Entwicklung Gestern und Heute. Der Workshop bereitet AnfängerInnen, mit theoretischen Grundlagen und praktischen Übungen, auf den Beruf des visiten-clowns vor.

**FACHSEMINAR.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar. Für Clowns und Interessierte mit Vorerfahrung. Offener Kurs und Ausbildungsgruppe.

⊕ max. 16 Personen

📅 17. – 19. FEBRUAR 2017

➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49,  
88212 Ravensburg

€ 240 €



## 2 clownvisite II • kinder und erwachsene

Clownvisiten sind je nach Klientel sehr unterschiedlich. In diesem Kurs werden Spielideen und Clownsfiguren entwickelt, die sich im Speziellen auf die Arbeit mit Kindern und Jugendlichen sowie Erwachsenen im Krankenhaus richtet. Laura arbeitet seit über 25 Jahren als Klinik Clown – sie ist eine der Mitbegründerinnen der Klinikclown Bewegung in Deutschland.

**FACHSEMINAR.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar. ⊕ max. 16 Personen  
Aktuelle Beschreibung: [www.ravensburger-clownschule.de](http://www.ravensburger-clownschule.de)

**GASTDOZENTIN:** Laura Fernandez

📅 12. – 14. MAI 2017

➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49,  
88212 Ravensburg

€ 240 €

## 3 clownvisite III • der clown im altenheim

Eigene Grenzen spüren und sich schützen lernen, so dass andere deine Grenzen nicht überschreiten. Wie kann man als Clown am besten fühlen wie man sich jemanden nähern darf...? Was soll ich dabei beachten...? Darf ich meinen Impulsen folgen oder eher still & leer anwesend sein in diesem Moment...? In diesem Workshop geht es sowohl um Verbindung, wie auch die Kunst des Loslassens. Zitat Ton: „Wir werden spielen, uns selbst herausfordern, uns austauschen, tanzen und manchmal auch still sein.“

**FACHSEMINAR.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar. Für Klinik-Clowns.  
Aktuelle Beschreibung: [www.ravensburger-clownschule.de](http://www.ravensburger-clownschule.de)

⊕ max. 16 Personen

**LEITUNG:** Ton Kurstjens

📅 6. – 8. OKTOBER 2017

➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49,  
88212 Ravensburg

€ 240 €

#### 4 clownvisite IV • der clown und der tod

**W**ir nehmen uns 4 Tage Zeit, um uns intensiv mit dem Thema Altern, Sterben und dem Tod auseinanderzusetzen.  
Wie begleitet der Clown Menschen in ihrem letzten Lebensabschnitt?

- Eigene Erfahrungen mit Trauer und Abschied
- Informationen zu Trauer und unsere Fähigkeiten des Trauerns
- Handlungsmöglichkeiten für die Begleitung
- Rituale und Tänze
- Begegnungen, der Clown und der Tod

Im Spiel stirbt auch der Clown, bleibt aber durch diese Erfahrung am Leben. Mit der metaphorischen Weisheit werden wir uns diese Tage auseinandersetzen.

#### praktika und prüfung visiten-clown

Innerhalb von „realen“ Clownvisiten werden AbsolventInnen der Ausbildung zum **visiten-clown** in Institutionen 6 Termine à 4 h Praktikum absolvieren.

Nur für TeilnehmerInnen der Ausbildung zum **visiten-clown**.

- **AB APRIL 2017** und nach Absprache

**FACHSEMINAR.** Dieser Kurs ist einzeln buchbar.  
Für Klinik-Clowns. Ⓢ max. 14 Personen

**LEITUNG:** Andreas Weisser und Ruth Gerstacker

- **2. – 5. NOVEMBER 2017**

→ Freiraum Kisslegg im Allgäu,  
[www.freiraum-seminarhaus.de](http://www.freiraum-seminarhaus.de)

- € 330 € | zzgl. Verpflegung (veg.), Unterkunft im Mehrbettzimmer, Saalmiete ca. 70 € pro Tag/P

Eine Clownvisite wird geplant, durchgeführt und dokumentiert.  
Nur für TeilnehmerInnen der Ausbildung zum **visiten-clown**.

- **ZEITDAUER: 6 H**  
Zeitpunkt und Ort nach Absprache

- € gesamt 350 € inkl. Prüfung

spezial-workshops



## ukulele-workshop

für anänger und fortgeschrittene

**D**ieser Kurs richtet sich an alle, die ihr Clown-Spiel in einfacher Weise musikalisch begleiten und intensivieren möchten. Sehr gut ist dafür die Ukulele geeignet. An 4 Abenden machen wir uns mit dem Instrument vertraut, mit der Stimmung und Möglichkeiten des Spielens.

Der Kurs soll die Teilnehmer/innen befähigen, sich in Zukunft selbstständig Lieder zu erarbeiten und mit der Ukulele verschiedene Momente zu erzeugen.

**SPEZIAL-WORKSHOP.** Für Anfänger & Fortgeschrittene.

👤 max. 9 Personen

**GASTDOZENT:** Raimund Mauch



📅 **7. + 21. FEBRUAR UND 7. + 21. MÄRZ 2017**  
**JEWELNS 19 – 21 UHR**

➔ Seminarraum Praxisgemeinschaft Ergotherapie,  
Mühlstraße 18, 88212 Ravensburg

💰 120 € / 4 Abende

## LILA MONTI

clown instinct

**E**in Clown zu sein ist ein ständiger Versuch, im Hier & Jetzt zu sein. Es ist eine Reise des Scheiterns, der Verletzlichkeit, Exposition, Freude, Zerbrechlichkeit, des Spottes und der Begegnung mit anderen darin. Es heißt auch zu kommunizieren und über sich selbst zu lachen, den anderen ihres zu lassen und darin uns auslachen zu lassen.

Der Clown ist in jedem von uns und clown instinct hilft uns, ihn zu entdecken. Wir arbeiten mit Bühnen-Präsenz, mit Projektionen, mit realer Kommunikation mit der Öffentlichkeit, mit Rhythmus, Unbefangenheit, der Entwicklung der Phantasie, der Verwendung von Objekten, Improvisationen und dem Zuhören des Partners. Eine exakte Wahrnehmung des Augenblicks mit der eigenen persönlichen Ressource.

**SPEZIAL-WORKSHOP.** Für Fortgeschrittene. 👤 max. 12 Personen

**GASTDOZENTIN:** Lila Monti

Lila Monti ist eine international tätige Clownin aus Argentinien, Schauspielerin, Regisseurin und Theatermacherin. Sie ist auf Deutschland-Tournee.

📅 **5. – 7. MAI 2017**

➔ Seminarhaus K49, Kuppelnaustraße 49,  
88212 Ravensburg

💰 250 €



## die manege

WORK-  
OUT

Für Dich! Einmal in der Woche raus aus dem Kopf und rein in den Bauch. Raum für Spiel. Spaß, Bewegung und Zeit für Improvisation & Entspannung. Als Gemeinschaftsprojekt und etwas anderes Workout-Programm. Zutrieb jederzeit möglich.

⊕ max. 18 Teilnehmer

⊙ **IMMER DONNERSTAGS, 19.15 – 20.45 UHR**  
(außer Ferien Baden-Württemberg)

➔ Haus der Familie  
Liebfrauenstraße 24, 88250 Weingarten

€ pro Abend: 12 € | 10er Block: 100 €

I Winter Quartal: ab 26. Januar 2017  
II Frühsommer Quartal: ab 5. Mai 2017  
III Herbst Quartal: ab 21. September 2017

Aktuelle Beschreibung:  
[www.ravensburger-clownschule.de](http://www.ravensburger-clownschule.de)

## humor &amp; komik auf den spuren der narren

Clown sein, Aufwachen, Mitmachen, Ablachen. Humor und Spiel, Aktion und Entspannung, ein Tag zum Austoben und zum Genießen. Lerne wie Deine Energie und Stimmung, durch Spiel und Aufmerksamkeit, verändert werden kann. Wir nutzen Spiele und Techniken aus der Clownarbeit, um zu mehr Vitalität und Bewusstsein zu gelangen.

Für Anfänger & Fortgeschrittene.

⊕ max. 15 Teilnehmer

LEITUNG: Andreas Weisser

1  
DAY

⊙ **4. JUNI 2017**

➔ Seminarhaus K 49, Kuppelnaustraße 49,  
88212 Ravensburg

€ 90 €



**BITTE AUSFÜLLEN, ABTRENKEN  
UND SENDEN ODER FAXEN AN:**

ravensburger clownschule  
Eisenbahnstraße 2, D-88212 Ravensburg  
Tel. +49 (0) 75 43 / 960 08 75  
Mobil +49 (0) 170 / 300 95 25  
Fax +49 (0) 75 43 / 960 08 77  
info@ravensburger-clownschule.de  
www.ravensburger-clownschule.de

**Anmeldung und Zahlung**

Die Anmeldung erfolgt schriftlich oder online. Die Zahlung der Kursgebühr erfolgt durch Überweisung auf das u.g. Konto. Nach Eingang einer Anzahlung von 50 Euro ist Ihre Teilnahme gesichert. Die Restzahlung der Kursgebühr muss bis 12 Tage vor Kursbeginn auf das unten genannte Konto erfolgen.

**Kontoverbindung:** Andreas Weisser  
Postbank Stuttgart, BIC: PBNKDEFF,  
IBAN: DE78 6001 0070 0288 4227 05

**Rücktritt**

Wenn Sie bis zu 14 Tage vor Kursbeginn von Ihrer Anmeldung zurücktreten, behalten wir 20 € Bearbeitungsgebühr ein, danach 50 %, ab dem 5. Tag vor Beginn des Kurses 100 % der Teilnahmegebühr. Bei einem Nachrücken eines Interessenten von der Warteliste behalten wir nur die Bearbeitungsgebühr ein.

**Haftung**

Die Teilnahme am Kursangebot ist freiwillig. Sie tragen die volle Verantwortung für sich selbst und Ihre Handlungen innerhalb und außerhalb des jeweiligen Kurses. Für verursachte Schäden kommen Sie selbst auf und stellen den Kursleiter und die Gastgeber an den Veranstaltungsorten von allen Haftungsansprüchen frei.

++ anmeldung ++

**J A !**

**HIERMIT BUCHE ICH  
VERBINDLICH:**

- GESAMTE AUSBILDUNG** zum ravensburger clown zum Vorteilspreis nach Seminarreihenfolge
- GESAMTE AUSBILDUNG** zum ravensburger clown in Teilbeträgen
- GESAMTE AUSBILDUNG** zum visiten-clown
- EINZELSEMINAR**

KURSTITEL / Datum .....

Name / Vorname .....

Straße .....

PLZ / Ort .....

Telefon .....

E-Mail .....

Geb.-Datum .....

Unterschrift .....

Beruf .....

wir bewegen mit humor – sprechen sie uns an.

wir freuen uns auf sie!

**absender:**



**an die:**

ravensburger clownschiule  
Eisenbahnstraße 2  
D-88212 Ravensburg



Name / Vorname .....

Straße .....

PLZ / Ort .....

Telefon .....

Bitte senden Sie Ihren Newsletter (E-Mail) an folgenden Adressaten:

Name / Vorname .....

E-Mail .....

Bitte senden Sie Ihre Prospekte an folgende Adresse  
(evtl. zum Verteilen oder/und Auslegen):

Name / Vorname .....

Straße .....

PLZ / Ort .....